

# الطلاق

(At-Talaq)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِذَا طَلَقْتُمُ النِّسَاءَ فَطَلِّقُوهُنَّ لِعَدَّةٍ هَنَّ وَأَحْصُوا الْعِدَّةَ وَاتَّقُوا اللَّهَ رَبَّكُمْ لَا تُخْرِجُوهُنَّ مِنْ بُيُوتِهِنَّ وَلَا يَجْرُجُنَّ إِلَّا أَنْ يَأْتِيهِنَّ بِفَاحِشَةٍ مُّبِينَةٍ وَتُلْكَ حَدُودُ اللَّهِ وَمَنْ يَتَعَدَّ حَدُودَ اللَّهِ فَقَدْ ظَلَمَ نَفْسَهُ لَا تَدْرِي لَعَلَّ اللَّهَ يُعِذُّ بَعْدَ ذَلِكَ أَمْرًا

ایے قائد جب تم کسی جماعت کو علمدہ کرتے ہو تو ان کو علمدہ کرو اگئی تیاری کے لئے۔ اور ان کی تیاری کا حساب رکھو۔ اور مملکت کے قوانین سے ہم آہنگ رہو۔ ان کو انکے اداروں سے مت نکالو۔۔۔۔۔ اور نہ ہی وہ اپنے اداروں سے نکلیں۔ سوائے یہ کہ وہ کوئی حکومت کے قانوں کی کھلی خلاف ورزی کریں۔

یہ مملکت کے قوانین ہیں۔۔۔ اور جس نے بھی حکومت کے قوانین کو توڑا تواس نے خود اپنے لوگوں پر ظلم کیا۔۔۔۔۔ تم کو نہیں معلوم کہ اس کے بعد مملکت کوئی نیا قانوں صادر کر دے۔

2

فَإِذَا بَلَغُنَّ أَجْلَهُنَّ فَأَمْسِكُوهُنَّ بِمَعْرُوفٍ أَوْ فَارِقُوهُنَّ بِمَعْرُوفٍ وَأَشْهُدُوا ذَوِي عَدْلٍ مِنْكُمْ وَأَقِيمُوا الشَّهَادَةَ لِلَّهِ ذُلِّكُمْ يُوَعِظُ بِهِ مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَمَنْ يَتَّقِ اللَّهَ يَجْعَلُ لَهُ مَحْرَجاً

پس جب جماعت اپنے وقت مقررہ کو پہنچ تو انکو یا تو قانون کے مطابق روک لو یا قانون کے مطابق فارغ کر دو اور دونج گواہ بنالا اور مملکت کے لئے گواہ قائم کرو۔ یہ اس کے لئے حکم ہے جو مملکت کے ساتھ امن قائم کرتا ہے اور مکافات عمل کے ظہور کے وقت امن میں ہوتا ہے۔ اور جو مملکت کے قوانین کے ساتھ ہم ہنگ رہتا ہے تو اس کے لئے کوئی نہ کوئی راستہ نکلتا ہے۔

3

وَيَرْزُقُهُ مِنْ حَيْثُ لَا يَحْتَسِبُ وَمَنْ يَتَوَلَّ عَلَى اللَّهِ فَهُوَ حَسْبُهُ إِنَّ اللَّهَ بِالْعَامِرِهِ قَدْ جَعَلَ اللَّهُ لِكُلِّ شَيْءٍ قَدْرًا

بروہ اسکو ایسی حیثیت سے ضروریات زندگیاں بھی پہنچاتا ہے جہاں سے اس کے وہم و مگان میں بھی نہیں ہوتا ہے اور جو مملکت پر بھروسہ کرتا ہے وہی اس کا منظم ہے مملکت ہی اپنے حکم کو اخبار تک پہنچانے والا ہے۔ اور مملکت نے ہر مسئلے کا حل مقرر کر رکھا ہے۔

4

وَاللَّائِي يَئِسَنَ مِنَ الْمُحِيطِ مِنْ نِسَائِكُمْ إِنْ اتَّبَعْتُمْ قَعْدَهُنَّ ثَلَاثَةُ أَشْهُرٍ وَاللَّائِي لَمْ يَجِدْنَ أَوْلَادَ الْأَحْمَالِ أَجَلُهُنَّ أَنْ يَضْعُنَ حَمْلَهُنَّ وَمَنْ يَتَّقَنَ اللَّهَ يَجْعَلَ لَهُ مِنْ أَمْرِهِ يُسْرًا

اور تمہاری جماعتوں میں سے جو جنگ سے ما یو اس ہو حسکی ہوں ان کے معاملہ میں اگر تم لوگوں کو کوئی شک لا حق ہے تو ان کی تیاری کمانڈر کے کان بھرنے سے روکنا ہے اور یہی حکم ان جماعتوں کے لئے ہے جو ابھی تک جنگ میں شامل نہیں ہوئی ہیں ہو اور جن جماعتوں کوئی ذمہ داری دی گئی ہو تو ان کی حدیہ ہے کہ ان کو ذمہ داری تکمیل کو پہنچ جائے جو شخص مملکت سے ڈرے اس کے معاملہ میں مملکت آسانی پیدا کر دیتی ہے۔

5

ذَلِكَ أَمْرُ اللَّهِ أَنْزَلَهُ إِلَيْكُمْ وَمَنْ يَتَّقَنَ اللَّهَ يُكَفِّرُ عَنْهُ سَيِّئَاتِهِ وَيُعَظِّمُ لَهُ أَجْرًا

	یہ مملکت الیہ کا حکم ہے جو تم لوگوں کی طرف بھیج گیا ہے۔ اور جو مملکت الیہ سے ڈرے تو وہ اس کی برائیوں کے برے نتائج سے محفوظ کر دے گا اور اسے بڑا جردے گا،
6	<p style="text-align: center;">أَسْكِنُوهُنَّ مِنْ حَيْثُ سَكَنُوكُمْ وَلَا نُصَارِّهُنَّ لِتُضَيِّقُوا عَلَيْهِنَّ وَإِنْ كُنَّ أُولَاتِ حَمْلٍ فَأَنْفَقُوا عَلَيْهِنَّ حَتَّىٰ يَضْعُنَ      حَمْلَهُنَّ فَإِنْ أَرَزَّهُنَّ لِكُمْ فَآتُوهُنَّ أُجُورَهُنَّ وَأَتَمِرُوا بِيَنْكُمْ بِمَعْرُوفٍ وَإِنْ تَعَاسِرُنَّمْ فَسَنُنُزِّعُ عَلَيْهِنَّ أُخْرَىٰ</p>
	تم اپنی حیثیت کے مطابق جہاں تم رہتے ہو وہاں ان جماعتتوں کو رکھو اور انہیں تنگ کرنے کے لیے تکلیف نہ پہنچا اور اگر وہ کوئی ذمہ داری اٹھائے ہوں تو جب تک وہ اس ذمہ داری سے عہدہ بر انہیں ہو تیں خرچ دیتے رہا کرو پھر اگر تمہارے حکم کے مطابق تربیت کریں تو تم انہیں ان کی اجرت دے دو اور باہم مناسب طور پر مشورہ کر لیا کرو اور اگر تم ایک دوسرے کے لئے مشکل میں پڑ جاؤ تو اس کی تربیت کوئی اور کرے۔
7	<p style="text-align: center;">لَيَنْفِقُ دُوْسَعَةٍ مِّنْ سَعْتِهِ وَمَنْ قُدِّرَ عَلَيْهِ رِزْقُهُ فَلَيَنْفِقْ مِمَّا آتَاهُ اللَّهُ لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا مَا آتَاهَا سَيَجْعَلُ اللَّهُ بَعْدَ عُسْرٍ يُسْرًا</p>
	کشادگی والے کو اپنی کشادگی سے خرچ کرنا چاہئے اور جس پر اس کے رزق کی تنگی کی گئی ہو اسے چاہئے کہ جو کچھ مملکت نے اسے دے رکھا ہے اسی میں سے دے، کسی شخص کو مملکت تکلیف نہیں دیتی مگر اتنی ہی جتنی طاقت اسے دے رکھی ہے، مملکت تنگی کے بعد آسانی و فراغت بھی کرتا ہے۔
8	<p style="text-align: center;">وَكَأَيِّنْ مِنْ قَرْيَةٍ عَنْ أَمْرِ رَبِّهَا وَرُسُلِهِ فَخَاسَبَتَا هَا حِسَابًا شَدِيدًا وَعَذَّبَتَا هَا عَذَّابًا شَكِيرًا</p>
	اور کتنی ہی بستی والوں نے اپنے نظام ربویت کے حکم سے اور اس کے پیامبروں سے سرتالی کی تو ہم نے بھی ان سے سخت حساب کیا اور انہیں سخت سزا دی۔

9	فَذَاقُتْ وَبَالْ أَمْرِهَا وَكَانَ عَاقِبَةً أَمْرِهَا حُسْرًا	
	پس انہوں نے اپنے کرتوت کامزہ چکھ لیا اور اخبار مکار ان کا خسارہ ہی ہوا	
10	أَعَدَ اللَّهُ لَهُمْ عَذَابًا شَدِيدًا فَاتَّقُوا اللَّهَ يَا أُولَئِكَ الَّذِينَ آمَنُوا قَدْ أَنْزَلَ اللَّهُ إِلَيْكُمْ ذُكْرًا	
	ان کے لیے مملکت ہمیں نے سخت عذاب تیار کر رکھا ہے، پس ائے عقل والو احکامات مملکت کی معصیت کے اخبار سے ڈرتے رہو۔ یقیناً مملکت نے تمہاری طرف نصیحت اتاری ہے	
11	رَسُولًا يَتَّلُّ عَلَيْكُمْ آيَاتٍ اللَّهُ مُبِينٌ تٰتٰتِ لِيُخْرِجَ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ إِلَى النُّورِ وَمَنْ يُؤْمِنْ بِاللَّهِ وَيَعْمَلْ صَالِحًا يُدْخِلُهُ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْمِلِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا قَدْ أَنْدَلَ أَحْسَنَ اللَّهُ لَهُ بِرْزَقًا	
	ایک پیامبر جو تم کو مملکت کے واضح احکامات سناتا ہے تاکہ امن قائم کرنے والوں اور اصلاحی عمل کرنے والوں کو تاریکیوں سے نکال کر روشنی میں لے آئے جو کوئی مملکت کے احکامات کے ساتھ امن قائم کرتا ہے اور اصلاحی عمل کرے، مملکت اُسے ایسی ریاستوں میں داخل کرے گا جن کی ماتحتی میں خوشحالیاں روای دوال ہونگی۔ یہ لوگ ان میں ہمیشہ رہیں گے مملکت نے ایسے شخص کے لیے بہترین رزق رکھا ہے۔	
12	اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ وَمِنَ الْأَرْضِ مِثْلَهُنَّ يَتَنَزَّلُ الْأَمْرُ بِيَنْهُنَّ لِتَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ وَأَنَّ اللَّهَ قَدْ أَحَاطَ بِكُلِّ شَيْءٍ عِلْمًا	

ملکت الیہ وہ ہے جس نے بہت سارے بلند مناصب وضع کئے اور عوام سے بھی انہی کے مانند۔۔۔۔۔ ان کے درمیان حکم نازل ہوتا رہتا ہے تاکہ تم جبان لو کہ مملکت ہر چیز پر قدرت رکھتی ہے، اور یہ کہ مملکت الیہ کا عالم ہر چیز پر محیط ہے۔